

Memorandum o porozumění mezi vládou České republiky a vládou Čínské lidové republiky o společné podpoře iniciativy Ekonomické pásmo Hedvábné stezky a Námořní Hedvábná stezka pro 21. století

Vláda České republiky a vláda Čínské lidové republiky (dále „účastníci“),

vedeny snahou o společnou podporu bilaterální spolupráce v rámci iniciativy Ekonomické pásmo Hedvábné stezky a Námořní Hedvábná stezka pro 21. století (dále „iniciativa Pásmo a Stezka“);

s ohledem na stanovisko Čínské lidové republiky, že iniciativa Pásmo a Stezka směřuje k podpoře míru, spolupráce, otevřenosti, inkluzivnosti, sdílení myšlenek a zkušeností a oboustranně výhodné spolupráci na Hedvábné stezce a je dále obohacována a posilována výměnami a sdílením mezi zeměmi Pásma a Stezky, usnadňuje výměnu a integraci zboží, technologií, kapitálu a pracovníků, podporuje rozvoj a společný pokrok těchto zemí v oblasti hospodářství, společnosti, životního prostředí a kultury a usnadňuje dialog a výměnu mezi různými civilizacemi;

uznávající porozumění mezi vedoucími představiteli České republiky a Čínské lidové republiky ohledně společné podpory spolupráce v rámci iniciativy Pásmo a Stezka, účastníci hodlají spoluvytvářet synergii mezi iniciativou Pásmo a Stezka a rozvojovými strategiemi a politikami každého z účastníků a rozvíjet a prohlubovat vzájemně prospěšnou spolupráci s cílem zajistit mírový rozvoj a společnou prosperitu. V tomto ohledu účastníci hodlají posilovat a prosazovat spolupráci mezi EU a Čínou a mezi Čínou a zeměmi střední a východní Evropy;

dosáhly tohoto porozumění:

I.

I. Účastníci mají za cíl v rámci iniciativy Pásmo a Stezka společně usilovat o dosažení všeobecného rozvoje a využijí zintenzivnění svého politického dialogu, hospodářské komplementarity a mezilidských výměn k výhodné praktické spolupráci a posílení udržitelného růstu. Toto účastníkům umožní posilovat komunikaci a vzájemné výměny, udržovat pevné hospodářské vztahy i užší mezilidské kontakty a přinést tak prospěch oběma národům. Pro nadcházející období účastníci předpokládají, že země Pásma a Stezky zintenzivní svou spolupráci, posílí konektivitu v rámci regionu, budou společně vytvářet mezinárodní ekonomické koridory, prohloubí všestrannou spolupráci s dalšími zeměmi, společně vytvoří otevřený, inkluzivní a vyvážený rámec hospodářské spolupráce pro všestranný prospěch a budou podporovat mír a rozvoj regionu.

Účastníci podporují synergii mezi iniciativou Pásmo a Stezka a prioritami stanovenými Investičním plánem pro Evropu a vítají vznik Platformy pro konektivitu mezi EU a Čínou.

II. Účastníci budou podporovat bilaterální spolupráci založenou na těchto zásadách:

(i) v souladu se zásadami širokých konzultací, společných vkladů a sdílení užítku budou navzájem respektovat své klíčové zájmy a důležité otázky a prohlubovat vzájemnou důvěru;

(ii) účastníci budou plně využívat stávajících mechanismů bilaterální spolupráce, multilaterálních mechanismů i stávajících a efektivních platforem regionální spolupráce s cílem vytvářet synergii, dosáhnout sdílení a podpory myšlenek a zkušeností a navzájem plně využívat svých silných stránek v souladu se zásadami spolupráce, rozvoje a oboustranně výhodných výsledků, jak předpokládá iniciativa Pásmo a Stezka.

II.

Účastníci budou usilovat o spolupráci v oblastech společného zájmu, například:

I. Koordinace politik. Účastníci zváží možnost dialogu a výměny informací ohledně významných rozvojových strategií, plánů a politik, posílení komunikace a koordinace u významných změn makroekonomické politiky a v tomto smyslu uzpůsobí své rozvojové strategie, plány a politiky.

II. Konektivita. Účastníci jsou ochotni jednat o možnostech spolupráce v oblastech společného zájmu, například v oblasti železnic, silnic, mostů, jaderné energetiky, telekomunikací a jiných infrastrukturních projektů a spolupracovat při zvyšování výrobních kapacit v oblasti automobilového a leteckého průmyslu, strojírenství a jiných výrobních odvětví s přihlédnutím k příslušným prioritám EU. Účastníci hodlají posilovat spolupráci v oblasti vědy a techniky, výzkumu a vývoje, vyspělých technologií (například nanotechnologie, laserové technologie, farmaceutické výroby a biotechnologie), v oblasti vesmírných technologií a jejich uplatnění. Zváží další kroky k posílení spolupráce v oblasti dopravy a logistiky a budou jednat o možnosti podpisu dohod o usnadnění dopravy za účelem zajištění bezpečnosti přeshraniční dopravy - s vědomím ambice České republiky stát se dopravním a logistickým centrem regionu.

III. Bezproblémová obchodní výměna. Účastníci budou hledat opatření směřující k rozšíření obousměrných obchodních toků, usnadnění mezinárodní spolupráce v oblasti cel a postupů při vstupu a výstupu zboží i v oblasti inspekci a karanténních předpisů a zintenzivňovat spolupráci a výměnu informací v oblasti certifikace a akreditace. Účastníci budou rovněž zlepšovat investiční prostředí, podporovat brzké uzavření ambiciózní a komplexní investiční dohody mezi EU a Čínou a zvyšovat úroveň podpory a bezpečnosti investic.

IV. Integrace ve finanční oblasti. Účastníci budou podle možností spolupracovat ve finanční oblasti, jednat o možnostech užívání místních měn ve dvoustranném obchodu a investicích na základě potřeby obchodní a investiční spolupráce druhé strany a jednat o realizovatelnosti zúčtovacího mechanismu pro čínskou měnu CNY v České republice. Budou rovněž podporovat banky účastníků v zakládání dceřiných bank či poboček v zemi druhého účastníka a v zahajování podnikání v zemi druhého účastníka na základě platných právních a regulačních norem a v souladu se zásadou rovného zacházení; a vybízet finanční instituce k poskytování finanční podpory a služeb pro obchodní a investiční spolupráci. Účastníci hodlají posílit spolupráci ve finanční oblasti, s vědomím zájmu České republiky stát se regionálním finančním centrem.

V. Mezilidské vazby. Účastníci mají za cíl posilovat spolupráci v oblasti cestovního ruchu a mezilidských výměn s využitím zahájení přímého leteckého spojení mezi Čínou a Českou republikou; vytvořit model pro středně až dlouhodobou kulturní výměnu a spolupráci a vytvořit síť partnerských měst. Účastníci budou jednat o možnosti podpisu dohod o spolupráci v oblasti vědy, techniky, školství, zdravotnictví, kultury, filmu, televize, sportu a v jiných oblastech; podporovat posilování výměn a spolupráce mezi správními orgány, médii, think tanky, studenty a mládeží a zavádět reciproční vízové mechanismy k usnadnění výměny osob; komunikovat o tématech veřejné správy a dalších.

VI. Účastníci mají zájem na dalším posilování vzájemně prospěšné spolupráce v rámci Akčního plánu spolupráce mezi Ministerstvem zdravotnictví České republiky a Národní komisí pro zdraví a plánování rodiny Čínské lidové republiky v oblasti zdravotnictví na období 2013-2016 a v rámci Memoranda o strategické spolupráci mezi zdravotnickými systémy Čínské lidové republiky a České republiky (2014);

VII. Účastníci výhledově zváží možnost společně formulovat program bilaterální spolupráce.

VIII. Další oblasti spolupráce, na kterých se účastníci dohodnou.

III.

I. K modelům spolupráce mimo jiné patří:

(i) Účastníci budou prostřednictvím výměny návštěv na vysoké úrovni a stávajících mechanismů vládní i nevládní výměny budovat víceúrovňovou platformu pro sdílení informací v různých oblastech a více způsoby sdílet informace a zdroje, zvyšovat transparentnost a mobilizovat zapojení lidí ze všech částí společnosti;

(ii) Vzhledem k oboustranné potřebě spolupráce budou účastníci zvažovat možnost provádění společných analýz, spolupráce v oblasti hospodářství a technologií, sdílení znalostí a budování kapacit, přijmou mezinárodní, tržně orientované a profesionální přístupy, budou rozvíjet pilotní programy, společný výzkum, výměnu pracovníků a školení v klíčových oblastech, vybízet jiné země a mezinárodní organizace k účasti na iniciativě Pásmo a Stezka;

(iii) Přijímat oboustranně prospěšné modely spolupráce zaměřené na podporu tvorby a provádění významných programů v rámci iniciativy Pásmo a Stezka, včetně spolupráce v oblasti infrastruktury a výrobních kapacit, nabízet investiční a finanční podporu pro významné programy prostřednictvím mezinárodních fondů, sociálního kapitálu a potenciálu spolupráce v rámci partnerství veřejného a soukromého sektoru a posilovat výměnu a spolupráci zaměřenou na zajištění projektů.

II. Účastníci mohou sjednávat dohody či jiné dokumenty o spolupráci za účelem provádění spolupráce v konkrétní oblasti.

IV.

Účastníci budou plně využívat stávající bilaterální mezivládní mechanismy, společně podporovat iniciativu Pásmo a Stezka, zkoumat nové možnosti bilaterální spolupráce a zajišťovat metodické vedení a koordinaci v zásadních otázkách týkajících se bilaterální spolupráce.

V.

Toto Memorandum o porozumění není mezinárodní smlouvou mezi oběma účastníky. Vyjadřuje pouze společnou vůli účastníků spolupracovat v rámci iniciativy Pásma a Stezka.

VI.

Toto Memorandum o porozumění může být pozměněno po vzájemné dohodě účastníků.

Toto Memorandum o porozumění se podepisuje dne _____ ve dvou vyhotoveních v jazyce českém, čínském a anglickém, přičemž všechna tři znění jsou stejně autentická. V případě jakéhokoliv rozporu ve výkladu je rozhodující anglické znění.

Představitel

Představitel

Vláda České republiky

Vláda Čínské lidové republiky